

The Crown Lands Resumption Ordinance, 1900 and 1930.

No. 68.—It is hereby notified, under section 6 of the Crown Lands Resumption Ordinance, 1900 as amended by The Crown Lands Resumption Amendment Ordinance, 1930, that the Board of Arbitrators appointed to determine the amount of compensation to be paid in respect of the resumption of the Remaining Portion of Lot No. 5085, in Survey District I, is constituted as follows:—

Mr. PHILIP JACKS, Justice of the Peace, *Chairman.*

Mr. HENRY EDWARD GOLDSMITH, J.P., nominated by His Excellency the Governor.

Mr. ERNEST MANNING HAZELAND, Architect, nominated by the Chairman on behalf of the owners.

It is hereby further notified that the Chairman hereby appoints Friday, the 5th day of February, 1932, at 2.15 o'clock in the afternoon, at the Land Office, Courts of Justice, Hong Kong, as the time and place for the Board to commence its sittings.

Any person claiming compensation, whether as owner or otherwise, by reason of such resumption must, before the commencement of the sittings of the Board, transmit to the Colonial Secretary, for transmission to the Board, a written claim stating the nature of his right or interest in the land and the amount which he seeks to recover.

PHILIP JACKS,

Chairman of the Board of Arbitrators.

28th January, 1932.

憲示第六十八號

一仟九百年及一千九百卅年收回政府公地
則例

啟者茲按照一仟九百卅年則例即收回政府公地則例第六條規定將政府所擬收回第一號丈量約份第五千零八十五號地段之餘段佈告於眾至應補回補償費若干則現經委定公斷人組織公斷局俾得秉公決斷茲將所委公斷人開列於左

太平紳士 翟仕先生 主席

太平紳士 高師微先生 由督憲指派

畫則師 希士倫先生 由主席代業主指派

本主席現定於一仟九百卅二年陽曆二月五號即星期五日下午兩點十五分鐘在按察司署內田土廳開始叙會審查該事如有因該地收回欲求補置者無論其為業主或別項人等須於公斷人開始叙會之前將其對於收回之地所有權利之詳情及欲取回補置費若干繕列清楚遞呈布政司轉交公斷人審查此佈

公斷局主席翟仕啟

一仟九百卅二年正月廿八日

發於香港臬署

LAND REGISTRY OFFICE.

No. 69.—It is hereby notified for general information that a Memorial of Re-entry by the Crown on New Kowloon Inland Lot No. 1664 has been registered according to law.

PHILIP JACKS,
Land Officer.

26th January, 1932.